

		SCHEDA TECNICA PRODOTTO ALIMENTARE data sheet		Foodstuff		REV. 00 05/2016			
DENOMINAZIONE DELL'ALIMENTO/ Name of the food:				CRUSCA DI GRANO TENERO / Soft wheat bran					
NOME COMMERCIALE DEL PRODOTTO / Name of product:				FIBRA GREZZA					
CLASSIFICAZIONE DI PRODOTTO AI SENSI DEL D.P.R. 9.2.01 N°187				NA					
TIPO DI CONSEGNA / Type of delivery :		<input type="checkbox"/> RINFUSA / bulk		TIPO DI SACCO / type of bag:					
		<input checked="" type="checkbox"/> INSACCO / in sack		<input checked="" type="checkbox"/> 500g. <input type="checkbox"/> 5kg. <input type="checkbox"/> 25kg. <input type="checkbox"/> 50kg. <input type="checkbox"/> big bag					
INFORMAZIONI TECNICHE PACKAGING / Packaging technical information									
				DISPOSIZIONE SU PALLET / Available on pallets					
				N°SACCHI PER STRATO / n ° bags for layer		N° FILE SU PALLET / n ° layer on pallets			
500 g									
SACCO DI PLASTICA CONFORME AL REG. CE 1935/04 AL DM 21/03/73 E SUCC. MODIFICHE E AL DPR 777/82 E SUCC. MODIFICHE / Plastic bag according to Regulation EC 1935/04, DM 21/03/73 and subsequent amendments and DPR 777/82 and subsequent amendments									
ELENCO INGREDIENTI / list ingredients									
ESENTE AI SENSI DEL Reg.UE 1169/11 Art.19; IL PRODOTTO E' COMPOSTO ESCLUSIVAMENTE DI CRUSCA DI GRANO TENERO / EXEMPT UNDER Reg.UE 1169/11 Art.19; the product is composed exclusively of wheat bran									
PRODOTTO CONFEZIONATO IN ATMOSFERA PROTETTIVA/ packed in modified atmosphere packaging									
ETICHETTATURA									
TUTTI I TIPI DI CONFEZIONI SONO ETICHETTATE CONFORMEMENTE AL REG. CE 1169/2011 E AL D.P.R. 187/2001. IL PRODOTTO SFUSO RIPORTA LE INDICAZIONI OBBLIGATORIE (AI SENSI DELL'ART. 17 DEL D.LGS. 109/92) SUI DOCUMENTI COMMERCIALI / ALL KINDS OF PACKAGING ARE LABELLED IN ACCORDANCE WITH REG. EC 1169/2011 AND DPR 187/2001. THE BULK SHOWS THE MANDATORY (WITH ART. 17 OF LEGISLATIVE DECREE NO. 109/92) ON COMMERCIAL DOCUMENTS									
DENOMINAZIONE DELL'ALIMENTO PER L'UTILIZZATORE/ Name of the food for the user:									
CRUSCA DI GRANO TENERO / wheat bran				PER PRODOTTI DELLA PANIFICAZIONE (D.P.R. 187/2001, L. 580/67 e dal DPR 502/98) / for baking products (D.P.R. 187/2001, L. 580/67 e dal DPR 502/98)					
CARATTERISTICHE CHIMICO – FISICHE E REOLOGICHE / Chemical - physical and rheological characteristics									
PARAMETRI / parameters				UNITA' DI MISURA		VALORE MIN / minimum value		VALORE MAX / maximum value	
UMIDITA' (Reg. CEE n° 1470/68) / Humidity				%				15,5	
FIBRA ALIMENTARE TOTALE/ total fibre				% s/s		25		-	
MINERALI / Minerals				% s/s		5		-	
PROPRIETA' ORGANOLETTICHE / Organoleptic properties									
COLORE / Colour				MARRONE CHIARO / light brown					
ODORE / Aroma & Flavor				GRADEVOLE E NATURALE / Pleasant and natural					

ASPETTO / Appearance	FIOCCO / flake	
PERCEZIONE AL TATTO / Perception to the touch	SCORREVOLE, OMOGENEA E PRIVA DI GRUMI / free flowing, homogenous, lump-free	
CONTAMINANTI / Contaminants		
PARAMETRI / parameters	UNITA' DI MISURA	VALORE MASSIMO CONSENTITO PER LEGGE / maximum allowed by law
CHIMICO - FISICI / Chemical - physical		
RESIDUI PESTICIDI (ORGANOFOSFORATI, CLORURATI, PIRETROIDI) / Residual pesticides (organophosphates, chlorinated, Pyrethroids)	µ/kg	ENTRO I LIMITI DI LEGGE / legal limits
AFLATOSSINE B1 / Aflatoxin B1	µ/kg	< 1,0
AFLATOSSINE (B1, B2, G1, G2) /Aflatoxin B1-B2-G1-G2	µ/kg	< 2,0
OCRATOSSINA A / Ochratoxin A	µ/kg	< 1,5
ZEARALENONE / Zearalenone	µ/kg	< 40
DEOSSIVALENOLO (DON) / Vomitoxin (DON) Kit ELISA	µ/kg	< 750
PIOMBO	mg/kg	< 0,20
CADMIO	mg/kg	< 0,10
MICROBIOLOGICI / Microbiological		
CONTA BATTERICA TOTALE (CBT) / Total Plate Count	U.F.C./g	<100 000
COLIFORMI TOTALI / Total coliforms	U.F.C./g	<10 000
LIEVITI / yeasts	U.F.C./g	<1000
MUFFE/ Molds	U.F.C./g	<1000
ESCHERICHIA COLI / Escherichia coli	U.F.C./g	<10
SALMONELLA / Salmonella	U.F.C./g	ASSENTE / Absent
FRAMMENTI DI INSETTO (METODO AOAC) / Filth Test		
FRAMMENTI DI INSETTO / Fragments of insect	n°	<25/50g
PELI DI RODITORE / Rodent hairs	n°	ASSENTE / Absent
VALORI NUTRIZIONALI MEDI PER 100 G. DI PRODOTTO / Nutritional value for 100 g. product		
PARAMETRI / parameters	UNITA' DI MISURA	VALORE MEDIO / minimum value
ENERGIA / Energy	kJ - Kcal	1194 -287
GRASSI / Fat	g	5,3
DI CUI ACIDI GRASSI SATURI / Of which saturates	g	0,9
CARBOIDRATI / Carbohydrates	g	24,0
DI CUI ZUCCHERI / Of which sugars	g	3,0
FIBRE / Fibre	g	34,7
PROTEINE / Protein	g	18,3
SALE / Salt	g	0,01

SOSTANZE O PRODOTTI CHE PROVOCANO ALLERGIE O INTOLLERANZE / Substances or products causing allergies or intolerances

IL PRODOTTO è COMPOSTO DI CRUSCHELLO DI **GRANO TENERO** / *The product consists of **wheat** bran*

PUO' CONTENERE **SOIA** / May contain **soya** *

* = LA **SOIA** NON E' PRESENTE NEL NOSTRO STABILIMENTO. NON SIAMO PERO' IN GRADO DI ESCLUDERE A PRIORI CONTAMINAZIONI ACCIDENTALI A MONTE DELLA NOSTRA ATTIVITA' MOLITORIA DERIVATA DAL TRASPORTO DELLE MATERIE PRIME / The allergen is not present within the plant. But we are not able to rule out accidental contamination upstream of our milling business

Reg. UE 1169/11 Art. 21 e Allegato II SOSTANZE O PRODOTTI CHE PROVOCANO ALLERGIE O INTOLLERANZE / Reg. UE 1169/11 Art. 21 e Annex II Substances or products causing allergies or intolerances	PRESENTE NEL PRODOTTO / in the product	Presenza eventuale e non intenzionale (contaminazione crociata) / Possible and unintentional presence (cross- contamination)
Cereali contenenti glutine: grano (farro e grano khorasan), segale, orzo, avena o i loro ceppi ibridati e prodotti derivati / Cereal containing gluten, namely: wheat (such as spelt and khorasan wheat), rye, barely, oats or their hybridised strains, and products thereof	SI (grano)/ yes (wheat)	NO / no
Crostacei e prodotti a base di crostacei / Crustaceans and products thereof	NO / no	NO / no
Uova e prodotti a base di uova / Eggs and products thereof	NO / no	NO / no
Pesce e prodotti a base di pesce / Fish and products thereof	NO / no	NO / no
Arachidi e prodotti a base di arachidi / Peanuts and products thereof	NO / no	NO / no
Soia e prodotti a base di soia / Soybeans and products thereof	NO / no	SI (soia) / Yes (soy)
Latte e prodotti a base di latte (incluso il lattosio) / Milk and products thereof	NO / no	NO / no
Frutta a guscio, vale a dire: mandorle (<i>Amygdalus communis</i> L.), nocciole (<i>Corylus avellana</i>), noci (<i>Juglans regia</i>), noci di acagiù (<i>Anacardium occidentale</i>), noci di pecan [<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch], noci del Brasile (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistacchi (<i>Pistacia vera</i>), noci macadamia o noci del Queensland (<i>Macadamia ternifolia</i>), e i loro prodotti / Nuts, namely: almonds (<i>Amygdalus communis</i> L.), hazelnuts (<i>Corylus avellana</i>), walnuts (<i>Juglans regia</i>), cashews (<i>Anacardium occidentale</i>), pecan nuts (<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch), Brazil nuts (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistachio nuts (<i>Pistacia vera</i>), macadamia or Queensland nuts (<i>Macadamia ternifolia</i>), and products thereof	NO / no	NO / no
Sedano e prodotti a base di sedano / Celery and products thereof	NO / no	NO / no
Senape e prodotti a base di senape / Mustard and products thereof	NO / no	NO / no
Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo / Sesame Seeds and products thereof	NO / no	NO / no
Frutta a guscio: mandorle, nocciole, noci comuni ecc e prodotti derivati / Tree Nuts	NO / no	NO / no
Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/litro in termini di SO2 / Sulphur dioxide and sulphites at concentrations of more than 10 mg/kg or 10 mg/litre in terms of the total SO2	NO / no	NO / no
Lupini e prodotti a base di lupini / Lupin and products thereof	NO / no	NO / no
Molluschi e prodotti a base di molluschi / Molluscs and products thereof	NO / no	NO / no

DURATA DEL PRODOTTO / Shelf Life

PRODOTTO / Product

IN SACCO DA 500g / in 500g plastic bag

180 GIORNI DALLA DATA DI CONFEZIONAMENTO / 180 days from the date of packaging

MODALITA' DI CONSERVAZIONE / Storage conditions

DA CONSERVARE IN LUOGO FRESCO ED ASCIUTTO / Store in a cool dry place

OGM / GMO

I PRODOTTI OTTENUTI NEL NOSTRO STABILIMENTO DERIVANO ESCLUSIVAMENTE DALLA MACINAZIONE DEL GRANO TENERO (TRITICUM VULGARE) E PERTANTO NON CONTENGONO ADDITIVI E/O ORGANISMI MANIPOLATI GENETICAMENTE NÉ INGREDIENTI CHE HANNO SUBITO MODIFICHE PER MEZZO DELL'INGEGNERIA GENETICA. / Products made in our factory are derived exclusively from the milling of wheat (Triticum vulgare) and therefore does not contain additives and / or genetically manipulated organisms or ingredients that have been modified through genetic engineering.

RINTRACCIABILITA' PRODOTTO / Product traceability

CODIFICA LOTTO PER PRODOTTI IN SACCO /
Batch encoding products lot

STAMPA SU SACCO: GIORNO SETTIMANA + N° SETTIMANA PROGRESSIVA + ANNO + TERMINE MINIMO DI CONSERVAZIONE (ES. MAR-31/15 23/04/16) CORRISPONDENTE ALLA DATA DI CONFEZIONAMENTO / Printing on bag: day week + N° week progressive + year + best before date (EX. MAR-31/15 23/04/16)

GARANZIA DI CONFORMITA' IGIENICO SANITARIA

SI CERTIFICA CHE IL PRODOTTO È OTTENUTO CON PROCESSO CONTROLLATO SECONDO I PRINCIPI DELL'HACCP IN CONFORMITÀ AL REG. CE 852/2004 "IGIENE DEI PRODOTTI ALIMENTARI" / This is to certify that the product is obtained with controlled process according to the principles of HACCP in accordance with EC Reg. 852/2004 "Food hygiene".



Molini Pivetti S. p. A. Via Renazzo 67, Renazzo (FE) 44045 ITALY - P.I. 00055650386
Tel. 051/900003 Fax. 051/909210 e 051/909170 www.pivetti.it